

§2. *Other information:*

(1) where a single shop prepares clothes included and not included in the scope of the Decree respecting men's clothing industry prescribed by regulation, the employer shall keep separate registers containing the information required in Subdivision I, both for included and excluded clothes, unless the employer grants the conditions of employment imposed by regulation to all production workers;

(2) the employer shall send in writing to the Commission the names and addresses of the contractors to whom he entrusted work within 5 days of awarding the contract.

3672

Gouvernement du Québec

O.C. 680-2000, 1 June 2000

An Act respecting labour standards
(R.S.Q., c. N-1.1)

Contribution rates

WHEREAS, under paragraph 7 of section 29 of the Act respecting labour standards (R.S.Q., c. N-1.1), amended by section 1 of chapter 57 of the Statutes of 1999, the Commission des normes du travail may, by regulation, fix contribution rates;

WHEREAS, under section 39.0.2 of the Act respecting labour standards, amended by section 2 of chapter 57 of the Statutes of 1999, every employer of certain sectors of the clothing industry shall pay a supplementary contribution;

WHEREAS the Commission des normes du travail has adopted the Regulation respecting contribution rates;

WHEREAS, in accordance with sections 10 and 11 of the Regulations Act (R.S.Q., c. R-18.1), the Regulation respecting contribution rates was published in Part 2 of the *Gazette officielle du Québec* of 5 April 2000 with a notice that it could be approved by the Government upon the expiry of 45 days following that publication;

WHEREAS it is expedient to approve the Regulation without amendment;

IT IS ORDERED, therefore, upon the recommendation of the Minister of State for Labour and Employment and Minister of Labour:

THAT the Regulation respecting contribution rates, attached to this Order in Council, be approved.

MICHEL NOËL DE TILLY,
Clerk of the Conseil exécutif

Regulation respecting contribution rates

An Act respecting labour standards
(R.S.Q., c. N-1.1, s. 29, par. 7, s. 39.0.2; 1999, c. 57, s. 1 and 2)

1. The contribution rate provided for in the first paragraph of section 39.0.2 of the Act respecting labour standards (R.S.Q., c. N-1.1) is 0.08 %.

2. The supplementary contribution rate provided for in the second paragraph of section 39.0.2 of that Act, amended by section 2 of chapter 57 of the Statutes of 1999, is 0.12 %.

3. This Regulation replaces the Regulation respecting the levy under the Act respecting labour standards (R.R.Q., 1981, c. N-1.1, r. 4).

4. This Regulation comes into force on 1 July 2000.

3673

Gouvernement du Québec

O.C. 705-2000, 7 June 2000

An Act respecting the ministère de la Santé et des Services sociaux
(R.S.Q., c. M-19.2)

Agreement on Social Security for Students and Participants in Cooperation Programs between the Government of Québec and the Government of the French Republic
— **Implementation of the memorandum**

Regulation respecting the implementation of the Memorandum of Agreement on Social Security for Students and Participants in Cooperation Programs between the Gouvernement du Québec and the Government of the French Republic

WHEREAS Décret 1560-98 dated 16 December 1998 approved the Memorandum of Agreement on Social Security for Students and Participants in Cooperation Programs between the Gouvernement du Québec and the Government of the French Republic and authorized the Minister of International Relations to be the sole signatory to that Agreement;